

- b) le logement de ses services;
 c) l'émission d'avis techniques et la surveillance des travaux en régie en état immobilier;
 d) l'instruction des dossiers des travaux subventionnés au profit des centres sportifs pour lesquels les crédits nécessaires ont été engagés avant le 1er janvier 1992.

§ 2. Le Ministère de la Communauté flamande ne peut en aucun cas être tenu responsable des suites des services prestés dans le cadre de la collaboration accordée conformément au § 1er. En faisant appel à cette collaboration, le « BLOSO » s'engage en outre à garantir la Communauté flamande et la Région flamande de toute action intentée en la matière par des tiers.

Art. 2. Sans préjudice de l'application de l'article 1er le conseil d'administration du « BLOSO » peut conclure avec la Communauté flamande et/ou la Région flamande, représentée par le gouvernement flamand, des conventions fixant les conditions auxquelles il peut faire appel pour une durée indéfinie à la collaboration des services du Ministère de la Communauté flamande dans les domaines suivants :

- 1° l'application de nouvelles technologies informatiques et l'accompagnement de projets informatiques;
- 2° la formation générale et spécifique du personnel;
- 3° la réalisation de publications, y compris la livraison et la distribution d'imprimés;
- 4° le logement des services ainsi que la gestion et l'entretien des bâtiments;
- 5° l'étude, des avis techniques et la surveillance de l'exécution des travaux en régie en état immobilier et les litiges en la matière ainsi que les avis juridiques concernant les marchés publics.

Les conventions concernées doivent notamment stipuler les modalités de comptabilisation des services prestés par le Ministère de la Communauté flamande.

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets à partir du 1er janvier 1992.

Art. 4. Le Ministre flamand des Travaux publics, de l'Aménagement du Territoire et des Affaires intérieures, le Ministre flamand de la Culture et des Affaires bruxelloises, le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique et le Ministre flamand des Communications, du Commerce extérieur et des Réformes institutionnelles sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 2 décembre 1992.

Le Ministre-président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Travaux publics, de l'Aménagement du Territoire et des Affaires intérieures,

T. KELCHTERMANS

Le Ministre flamand de la Culture et des Affaires bruxelloises,

H. WECKX

Le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique,

L. VAN DEN BOSSCHE

Le Ministre flamand des Communications, du Commerce extérieur et des Réformes institutionnelles,

J. SAUWENS

N. 93 — 243 (92 — 3044)

7 JANUARI 1992. — Besluit van de Vlaamse Executieve houdende vaststelling van het Vlaams reglement inzake milieuvoorwaarden voor hinderlijke inrichtingen. — Erratum

Belgisch Staatsblad nr. 245 van 14 december 1992, blz. 26159.

In artikel 815, § 1, 1° dient na de zin eindigend met « door dit besluit voorgeschreven datum; » en voor de zin beginnend met « 100 % wordt vergroot » volgende tekst te worden ingevoegd :

« 2° uiterlijk binnen een termijn :

a) van zestig maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement voor nieuwe inrichtingen en/of installaties voorgeschreven emissiegrenswaarden en/of constructie-eisen, wanneer geen specifieke regelingen voor bestaande inrichtingen zijn vastgesteld, behalve de onder sub b) hierna vermelde gevallen;

b) van honderd twintig maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement voor nieuwe inrichtingen en/of installaties voorgeschreven emissiegrenswaarden en/of constructie-eisen, wanneer het emissiegrenswaarden respectievelijk constructie-eisen betreft waarvoor geen specifieke regelingen voor bestaande inrichtingen zijn vastgesteld, inzonderheid volgende artikelen: 14, § 1, 1^o en § 2; 333, § 1, 2^o; 333, § 4; 334, § 2; 338; 339; 340, § 1; 342; 343, § 3; 344, § 2; 403, § 2; 414, § 3; 421, § 4; 431; 433; 434; 442, § 3, 3^o; 444; 445, § 2; 473; 475, § 2; 477; 483; 485, § 2; 487; 535, § 3, 2^o; 535, § 3, 3^o;

3^o uiterlijk binnen een termijn van zesendertig maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement voor bestaande inrichtingen en/of onderdelen van bestaande inrichtingen voorgeschreven emissiegrenswaarden, wanneer het emissiegrenswaarden betreft waarvoor tevens specifieke emissiegrenswaarden voor bestaande inrichtingen zijn vastgesteld; deze voor bestaande inrichtingen geldende emissiegrenswaarden blijven van kracht, ongeacht of de milieuvergunning met betrekking tot deze bestaande inrichting inmiddels al of niet het voorwerp van een hernieuwing moet uitmaken, tot op het ogenblik dat de desbetreffende inrichting of installatie door een nieuwe wordt vervangen zonder evenwel een termijn verstrijkend op 1 september 2011 te mogen overschrijden;

4^o uiterlijk binnen een termijn van vierentwintig maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement vastgestelde voorschriften met betrekking tot de installatie van meet- en controleapparatuur;

5^o uiterlijk binnen een termijn van twaalf maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement vastgestelde voorschriften, andere dan deze bedoeld sub 2^o, sub 3^o en sub 4^o.

§ 2. De in § 1 vermelde afwijkingsbepalingen gelden niet voor de inrichtingen of onderdelen van inrichtingen die na de datum van inwerkingtreding van dit besluit aan een bestaande inrichting worden toegevoegd.

De in § 1 vermelde afwijkingsbepalingen gelden evenmin voor het geheel van de bestaande inrichtingen of onderdelen van de bestaande inrichtingen die na de datum van inwerkingtreding van dit besluit aanzienlijk worden uitgebreid, met name waarvan de capaciteit, de drijfkracht of de perceelsoppervlakte waarop de geldende vergunning betrekking heeft met meer dan. »

TRADUCTION

F. 93 — 243 (92 — 3044)

7 JANVIER 1992. — Arrêté de l'Exécutif flamand portant fixation du règlement flamand relatif aux conditions écologiques applicables aux établissements incommodes. — Erratum

Moniteur belge n^o 245 du 14 décembre 1992, page 26159.

Dans le texte néerlandais de l'arrêté susmentionné à l'article 815, § 1, 1^o il y a lieu d'insérer après la phrase se terminant par « door dit besluit voorgeschreven datum » et avant la phrase commençant par « 100 % wordt vergroot » le texte suivant :

« 2^o uiterlijk binnen een termijn :

a) van zestig maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement voor nieuwe inrichtingen en/of installaties voorgeschreven emissiegrenswaarden en/of constructie-eisen, wanneer geen specifieke regelingen voor bestaande inrichtingen zijn vastgesteld, behalve de onder sub b) hierna vermelde gevallen;

b) van honderd twintig maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement voor nieuwe inrichtingen en/of installaties voorgeschreven emissiegrenswaarden en/of constructie-eisen, wanneer het emissiegrenswaarden respectievelijk constructie-eisen betreft waarvoor geen specifieke regelingen voor bestaande inrichtingen zijn vastgesteld, inzonderheid volgende artikelen: 14, § 1, 1^o en § 2; 333, § 1, 2^o; 333, § 4; 334, § 2; 338; 339; 340, § 1; 342; 343, § 3; 344, § 2; 403, § 2; 414, § 3; 421, § 4; 431; 433; 434; 442, § 3, 3^o; 444; 445, § 2; 473; 475, § 2; 477; 483; 485, § 2; 487; 535, § 3, 2^o; 535, § 3, 3^o;

3^o uiterlijk binnen een termijn van zesendertig maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement voor bestaande inrichtingen en/of onderdelen van bestaande inrichtingen voorgeschreven emissiegrenswaarden, wanneer het emissiegrenswaarden betreft waarvoor tevens specifieke emissiegrenswaarden voor bestaande inrichtingen zijn vastgesteld; deze voor bestaande inrichtingen geldende emissiegrenswaarden blijven van kracht, ongeacht of de milieuvergunning met betrekking tot deze bestaande inrichting inmiddels al of niet het voorwerp van een hernieuwing moet uitmaken, tot op het ogenblik dat de desbetreffende inrichting of installatie door een nieuwe wordt vervangen zonder evenwel een termijn verstrijkend op 1 september 2011 te mogen overschrijden;

4^o uiterlijk binnen een termijn van vierentwintig maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement vastgestelde voorschriften met betrekking tot de installatie van meet- en controleapparatuur;

5^o uiterlijk binnen een termijn van twaalf maanden na de in artikel 816 vermelde datum van inwerkingtreding van dit besluit, aan de door dit reglement vastgestelde voorschriften, andere dan deze bedoeld sub 2^o, sub 3^o en sub 4^o.

§ 2. De in § 1 vermelde afwijkingsbepalingen gelden niet voor de inrichtingen of onderdelen van inrichtingen die na de datum van inwerkingtreding van dit besluit aan een bestaande inrichting worden toegevoegd.

De in § 1 vermelde afwijkingsbepalingen gelden evenmin voor het geheel van de bestaande inrichtingen of onderdelen van de bestaande inrichtingen die na de datum van inwerkingtreding van dit besluit aanzienlijk worden uitgebreid, met name waarvan de capaciteit, de drijfkracht of de perceelsoppervlakte waarop de geldende vergunning betrekking heeft met meer dan. »